

PK-11/9: Международное сотрудничество и координация с другими организациями¹

Конференция Сторон,

1. *принимает к сведению* доклад секретариата о международном сотрудничестве и координации за период с 1 января по 31 декабря 2022 года², информацию секретариата Межправительственного комитета по ведению переговоров для разработки имеющего обязательную юридическую силу международного договора о борьбе с загрязнением пластмассами, в том числе в морской среде, о работе этого Комитета³, обновленную информацию секретариата Стратегического подхода к международному регулированию химических веществ о межсессионном процессе рассмотрения Стратегического подхода и рационального регулирования химических веществ и отходов после 2020 года⁴, информацию о мероприятиях, осуществляемых Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде по программным вопросам, имеющим отношение к конвенциям⁵, и информационную записку, представленную секретариатом Десятилетней стратегии действий по переходу к использованию рациональных моделей потребления и производства⁶;

2. *приветствует* сотрудничество между секретариатом и секретариатом Межправительственного комитета по ведению переговоров для разработки имеющего обязательную юридическую силу международного договора о борьбе с загрязнением пластмассами, в том числе в морской среде, в соответствии с резолюцией 5/14 Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде, и поручает Исполнительному секретарю продолжать тесное сотрудничество и координацию с Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в рамках мандата Межправительственного комитета по ведению переговоров и участвовать в работе Межправительственного комитета по ведению переговоров в областях, актуальных для Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением, Роттердамской конвенции о процедуре предварительного обоснованного согласия в отношении отдельных опасных химических веществ и пестицидов в международной торговле и Стокгольмской конвенции о стойких органических загрязнителях, в том числе в области стойких органических загрязнителей в пластмассовых изделиях;

3. *вновь призывает* Стороны, участвующие в работе Межправительственного комитета по ведению переговоров, обеспечить, чтобы имеющий обязательную юридическую силу международный договор полностью соответствовал Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенциям и дополнял их, избегал дублирования мер, предусмотренных в соответствующих положениях этих конвенций, и способствовал сотрудничеству и координации с этими конвенциями, а также обеспечить, чтобы экспертные знания, имеющиеся у секретариата и Сторон, и опыт, накопленный при осуществлении этих конвенций, предоставлялись в полной мере Межправительственному комитету по ведению переговоров для оказания содействия в его обсуждениях; и вновь призывает региональные центры Базельской и Стокгольмской конвенций участвовать в работе Межправительственного комитета по ведению переговоров и делиться экспертными знаниями;

4. *принимает к сведению* доклад «Global governance of plastics and associated chemicals» (Глобальное регулирование пластмасс и связанных с ними химических веществ)⁷, и поручает секретариату представить его Межправительственному комитету по ведению

¹ Конференция Сторон Базельской и Стокгольмской конвенций приняла решения БК-16/22 и СК-11/21, соответственно, о международном сотрудничестве и координации с другими организациями, которые по существу тождественны настоящему решению.

² UNEP/CHW.16/INF/37–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/20–UNEP/POPS/COP.11/INF/41.

³ UNEP/CHW.16/INF/40–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/23–UNEP/POPS/COP.11/INF/45.

⁴ UNEP/CHW.16/INF/39–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/22–UNEP/POPS/COP.11/INF/44.

⁵ UNEP/CHW.16/INF/38–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/21–UNEP/POPS/COP.11/INF/43.

⁶ UNEP/CHW.16/INF/52–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/36–UNEP/POPS/COP.11/INF/56.

⁷ UNEP/CHW.16/INF/58–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/41–UNEP/POPS/COP.11/INF/59,

приложение.

переговоров вместе с другой информацией, имеющей отношение к мандату Комитета, а также способствовать его распространению;

5. *приветствует* сотрудничество между секретариатом и Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде в контексте специальной рабочей группы открытого состава для формирования группы по вопросам научно-политического взаимодействия для дальнейшего содействия рациональному регулированию химических веществ и отходов и для предотвращения загрязнения в соответствии с резолюцией 5/8 Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде и поручает Исполнительному секретарю продолжать вносить вклад в подготовку предложений в отношении группы по вопросам научно-политического взаимодействия и тесно сотрудничать с Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в рамках мандата группы по вопросам научно-политического взаимодействия;

6. *вновь предлагает* Сторонам, участвующим в работе специальной рабочей группы открытого состава, содействовать сотрудничеству и координации с Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенциями, а также взаимодополняемости и недопущению дублирования между работой группы и работой конвенций, обеспечить тесное сотрудничество с органами по вопросам научно-политического взаимодействия в рамках конвенций в установленном порядке⁸ и обеспечить, чтобы обширные практические знания в деле содействия научно обоснованному рациональному регулированию химических веществ и отходов предоставлялись в распоряжение специальной рабочей группы открытого состава;

7. *подтверждает* свое поручение Исполнительному секретарю сотрудничать с Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в интересах содействия осуществлению мероприятий, о которых сообщается в резолюциях Ассамблеи по окружающей среде, касающихся Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций;

8. *приветствует* включение дополнительного пункта «Сотрудничество с многосторонними природоохранными соглашениями» в предварительную повестку дня шестой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде;

9. *также приветствует* программное сотрудничество между секретариатом и Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде по вопросам, представляющим общий интерес, в том числе в контексте Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде;

10. *далее приветствует* программное сотрудничество между секретариатом и Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций по вопросам, представляющим общий интерес;

11. *порукает* секретариату при условии наличия ресурсов продолжать прилагать усилия в части программного сотрудничества, как описано в пунктах 9 и 10 настоящего решения;

12. *приветствует* приглашение руководителей организаций – участниц Межорганизационной программы по рациональному регулированию химических веществ, направленное Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенциям посредством ее соответствующего секретариата, стать организациями – участницами этой Программы;

13. *постановляет* принять приглашение, о котором говорится в пункте 12 настоящего решения, и поручает Исполнительному секретарю Базельской конвенции, Исполнительным секретарям Роттердамской конвенции и Исполнительному секретарю Стокгольмской конвенции подписать от имени их соответствующих конвенций Меморандум о взаимопонимании, касающийся вступления в Межорганизационную программу по рациональному регулированию химических веществ;

⁸ См. пункты 5 с), 6 d) и 8 резолюции 5/8 Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде о группе по вопросам научно-политического взаимодействия для дальнейшего содействия рациональному регулированию химических веществ и отходов и предотвращению загрязнения.

14. *порукает* Исполнительным секретарям в рамках их соответствующих мандатов являться представителями конвенций в Межорганизационной программе по рациональному регулированию химических веществ;

15. *вновь подтверждает* поручения секретариату, содержащиеся в пунктах 18 и 19 решений БК-15/25, РК-10/14 и СК-10/21, продолжать сотрудничество с соответствующими организациями в отношении вклада Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций в достижение целей в области устойчивого развития;

16. *порукает* секретариату продолжать:

а) тесно сотрудничать с другими международными организациями в рамках их мандатов над осуществлением мероприятий, связанных с загрязнением пластмассами;

б) расширять сотрудничество и координацию с секретариатом Стратегического подхода и другими международными органами в областях, актуальных для Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций, в том числе в тех областях и с теми организациями, которые приведены в докладе секретариата о международном сотрудничестве и координации за период с 1 января по 31 декабря 2022 года⁹;

17. *также поручает* секретариату укрепить сотрудничество и координацию с секретариатом Десятилетней стратегии действий по переходу к использованию рациональных моделей потребления и производства по вопросам, представляющим общий интерес, при условии наличия ресурсов;

18. *далее поручает* секретариату при условии наличия ресурсов расширить информированность о вкладе Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций в разрешение тройного кризиса планетарного масштаба и в достижение целей в области устойчивого развития, а также укрепить их взаимосвязь с процессами и инструментами других межправительственных органов и представить доклад о выполнении этого поручения конференциям Сторон конвенций на их следующих совещаниях;

19. *предлагает* Сторонам повысить осведомленность о Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенциях с целью распространения информации о работе этих конвенций и их соответствующих взаимосвязях с процессами и инструментами других межправительственных органов сообразно обстоятельствам;

20. *принимает к сведению* информацию о подготовке секретариатом доклада о взаимосвязях между Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенциями и Монреальским протоколом по веществам, разрушающим озоновый слой¹⁰, и поручает секретариату усилить сотрудничество и координацию с секретариатом по озону по вопросам, представляющим общий интерес, при условии наличия ресурсов;

21. *признает* необходимость повышения степени согласованности и укрепления синергии в рамках международной деятельности, связанной с химическими веществами и отходами, и призывает Стороны учитывать стратегические цели и задачи системы глобальных мероприятий в сфере химических веществ и отходов на период после 2020 года, после ее принятия, в мероприятиях по выполнению Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций;

22. *порукает* секретариату при условии наличия ресурсов подготовить доклад, включая возможные рекомендации, о том, каким образом Базельская, Роттердамская и Стокгольмская конвенции могут внести вклад в систему глобальных мероприятий в сфере химических веществ и отходов на период после 2020 года, после ее принятия, для рассмотрения конференциями Сторон Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций на их следующих совещаниях;

23. *порукает также* секретариату разработать предложение о включении в программу работы на двухгодичный период 2026–2027 годов мероприятий, содействующих реализации системы глобальных мероприятий в сфере химических веществ и отходов на период после 2020 года после ее принятия, в соответствии с целями конвенций для

⁹ UNEP/CHW.16/INF/37–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/20–UNEP/POPS/COP.11/INF/41.

¹⁰ UNEP/CHW.16/INF/59–UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/37–UNEP/POPS/COP.11/INF/42, приложение.

рассмотрения конференциями Сторон Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций на их следующих совещаниях;

24. *приветствует* принятие Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия Конференцией Сторон Конвенции о биологическом разнообразии и повторяет призыв к Сторонам, содержащийся в пункте 26 решений БК-15/25, РК-10/14 и СК-10/21, учитывать цели этой рамочной программы в их действиях по осуществлению Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций;

25. *подтверждает* поручения секретариату, содержащиеся в пункте 27 решений БК-15/25, РК-10/14 и СК-10/21, при условии наличия ресурсов подготовить доклад, включая возможные рекомендации, о том, как Базельская, Роттердамская и Стокгольмская конвенции могут способствовать выполнению задач на период до 2030 года и достижению целей на период до 2050 года Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия, для рассмотрения конференциями Сторон конвенций на их следующих совещаниях;

26. *приветствует* принятие резолюции 77/161 Генеральной Ассамблеи о поощрении инициатив по сокращению до нуля уровня отходов для содействия реализации Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и поручает Исполнительному секретарю сотрудничать с Генеральным секретарем в интересах содействия осуществлению этой резолюции и с консультативным советом в составе видных деятелей, который будет сформирован Генеральным секретарем для поощрения местных и национальных инициатив по сокращению до нуля уровня отходов;

27. *также приветствует* сотрудничество между секретариатом Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций и секретариатами других многосторонних природоохранных соглашений и процессов, входящих в кластер химических веществ и отходов, включая Минаматскую конвенцию о ртути, Монреальский протокол по веществам, разрушающим озоновый слой, Межправительственный комитет по ведению переговоров для разработки имеющего обязательную юридическую силу международного договора о борьбе с загрязнением пластмассами, в том числе в морской среде, и Стратегический подход к международному регулированию химических веществ, в области подготовки потенциальных председателей и участников переговоров на совещаниях различных органов, и поручает секретариату при условии наличия ресурсов продолжать осуществлять такую подготовку;

28. *отмечает*, что действия в рамках конвенций могут способствовать достижению целей Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, постановляет учитывать это обстоятельство в работе и призывает Стороны поступать таким же образом при осуществлении конвенций;

29. *поручает* секретариату при условии наличия ресурсов расширить сотрудничество с секретариатом Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата по вопросам, представляющим общий интерес;

30. *поручает* секретариату представить конференциям Сторон на их следующих совещаниях доклад о выполнении настоящего решения.